



Società Istriana di Archeologia e
Storia Patria



Deputazione
di Storia Patria
per le Marche



12° Convegno internazionale 12th International Congress

Venezia e il suo Stato da mar
Venice and its Stato da Mar

Oralità, scrittura, lingua e letteratura nello Stato da mar
Orality, Writing, Language, and Literature in the Stato da Mar

STATO DA MAR

VENEZIA
2024

Con il contributo di:



CONTRIBUTO
REGIONE DEL VENETO



e con il contributo del governo italiano L. 72/01 smi

22 febbraio / February

Fondazione Giorgio Cini, Istituto per la Storia e la Società dello Stato veneziano

- Presiede **Rita Tolomeo**, Società Dalmata di Storia Patria
- 14-14,20 Saluti istituzionali / *Institutional greetings*
- 14,20 **Egidio Ivetic**, direttore dell'Istituto per la storia della società e dello Stato veneziano, Fondazione Giorgio Cini *Prolusione al convegno*
- 14,50 **Alessia Ceccarelli**, "Sapienza" Università di Roma *La comunicazione politico-diplomatica all'interno dello Stato da mar. Cifra grande e cifra piccola (XVI-XVII secolo)*
- 15,10 **Lorenzo Lozzi Gallo - Anna Rinaldin**, Università telematica Pegaso *I prestiti romanzati nel resoconto di viaggio di Konrad von Grünemberg*
- 15,30 **Katerina Konstantinidou**, Università Nazionale e Kapodistriaca di Atene *Tempo libero e ricreazione in documenti cretesi durante il dominio veneto (XIV-XVII sec.).*
- 15,50 discussione / *discussion*
- 16,10 pausa caffè / *coffee break*
- Presiede **Carlo Cetto Cipriani**
- 16,30 **Panayota Tzivara**, Università Democrito della Tracia *I sudditi dello Ionio e l'italofonia: la scelta della lingua in funzione della identità sociale e professionale*
- 16,50 **Efthimios Ntikos**, Università Nazionale e Kapodistriaca di Atene *Ibridismi linguistici nella Creta Orientale: il caso del notaio Gianni Cassapladi (1609-1617/18)*
- 17,10 **Irene Papadaki**, Università di Cipro *Alla ricerca della voce privata: il taccuino di Manusso Meleti*
- 17,30 discussione / *discussion*
- 17,50 **Bruno Crevato-Selvaggi - Katerina Konstantinidou**
Presentazione del volume *Tra Cefalonia e Venezia. Scritti di amici per Despina Vlasi*

23 febbraio / February **Archivio di Stato di Venezia**

- Presiede **Stefania Piersanti**
- 9 **Bruno Crevato-Selvaggi - Lia De Luca**, Presentazione dei volumi *Le Relazioni dei Provveditori generali in Dalmazia e Albania*
- 9,20 **Ante Gverić**, Archivio di Stato di Zara - **Nevenka Kalebić**, Università di Zara *L'importanza storico-letteraria del lascito di fra' Filip Grabovac*
- 9,40 **Roberto Dapit**, Università di Udine *Aspetti plurilingui rilevati nel fondo Dragomanno Veneto dell'Archivio di Stato di Zara*
- 10 **Nora Lafi**, MECAM-Université de Tunis / Leibniz-Zentrum Moderner Orient, Berlino, *Oralità ed erudizione: riflessioni attorno al dizionario italiano/arabo di fra' Bonaventura*
- 10,20 discussione / *discussion*; 10,40 pausa caffè / *coffee break*

- Presiede **Ante Gverić**
- 11 **Andrijana Jusup Magazin**, Università di Zara
«[...] Venezia ognor d'Eroi Nutrice»: l'immagine di Venezia nel poema Savorgnanide
- 11,20 **Giovanna Calebich Creazza**, già Università "Suor Orsola Benincasa", Napoli
Arte, religione, politica. San Grisogono e San Giorgio nell'iconografia della Venezia rinascimentale: l'evoluzione dei simboli tra la costa occidentale e la costa orientale
- 11,40 **Nedjeljka Balić-Nižić**, Università di Zara
Sul manoscritto Poesie di alcuni Accademici Ravvivati di Zara (1755)
- 12 **Živko Nižić**, già Università di Zara
Memoria encomiastica del vescovo di Lesina Giandomenico Stratico, teologo e poeta nel manoscritto inedito della Biblioteca Scientifica di Zara
- 12,20 discussione / *discussion*
- 12,40 pranzo / *lunch*
- Presiede **Giovanna Paolin**
- 14,10 **Carlo Cetto Cipriani**, Società Dalmata di Storia Patria
«Passare gl'Ufficij in nome della Repubblica». Ragusa ed i Provveditori Generali in Dalmazia
- 14,30 **Donatella Schürzel**, Università Niccolò Cusano
Linguisti, Accademie e personalità illustri nell'Istria dell'età dei lumi
- 14,50 **Luca Morlino**, Università di Trento
La leggenda del paladino Orlando nell'Adriatico orientale
- 15,10 **Sanja Roić**, Università di Zagabria
Le voci illiriche nello Stato da mar
- 15,30 discussione / *discussion*
- 15,50 pausa caffè / *coffee break*
- Presiede **Despina Vlasi**
- 16,10 **Gogo Varzelioti**, Università Nazionale e Kapodistriaca di Atene
L'oralità nelle commedie greche durante la simbiosi greco-veneziana
- 16,30 **Ouranìa Karagianni**, Fondazione Culturale del Gruppo Banca del Pireo
Materiale a stampa e manoscritto nelle case greche di Venezia: testimonianze archivistiche del XVII secolo
- 16,50 **Angeliki Tzavara**, UMR 8167 Orient et Méditerranée, CNRS, Francia
I testamenti del notaio veneziano a Corfù Lodovico de Marchi, 1397-1398
- 17,30 discussione / *discussion*
-

24 febbraio / February Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica

- Presiede **Velizar Sadovski**
- 9,30 **Simona Nicolosi**, Università di Szeged
Il dizionario pentalingue del poliglotta Fausto Veranzio (1595)
- 9,50 **Cristian Luca**, Università del Danubio Meridionale di Galați / Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica di Venezia - **Gerassimos D. Pagratis**, Università Nazionale e Kapodistriaca di Atene
Il porto di Chania nel commercio veneziano alla fine del Settecento
- 10,10 **Marianna Kolyvà**, Università dello Ionio, Corfù
Navigazione, commercio, finanziamenti a Zante cinquecentesca: case studies
- 10,30 **Lena Sadovski**, Accademia Austriaca delle Scienze
La registrazione di testimonianze orali e testi scritti slavi nella Dalmazia veneziana
- 10,50 discussione / *discussion*
- 11,10 pausa caffè / *coffee break*
- Presiede **Cristian Luca**
- 11,30 **Giovanna Paolin**, Deputazione di Storia Patria per la Venezia Giulia
Il prevalere dell'oralità e le scelte controriformistiche nella documentazione dell'Istria veneta
- 11,50 **Ana Bukvić**, Università di Zara
Venezia tra storia e fascino. Il teatro di Giuseppe Sabalich
- 12,10 **Bruno Crevato-Selvaggi, Laura Mangiavacchi, Raffaella Gerola**
Presentazione del sito www.statodamar.it
- 12,30 discussione
- 12,50 **Rita Tolomeo**, chiusura del convegno

Società Dalmata di Storia Patria

in collaborazione con Archivio di Stato di Venezia, Archivio di Stato di Zara, Deputazione di Storia Patria per la Venezia Giulia, Deputazione di Storia Patria per le Marche, Fondazione Giorgio Cini Istituto per la Storia e la Società dello Stato veneziano, Istituto Romeno di Cultura e Ricerca Umanistica, Società Istriana di Archeologia e Storia Patria
